

# GAZETA TRANSILVANIEI.

Redacțiunea și Administratiunea:  
Brasiovu, piața mare Nr. 22. — „Gazeta” esse:  
Marti, Joul'a și Sambat'a.

Prețulu abonamentulu:  
pe unu anu 10 fl., pe siese luni 5 fl., pe trei luni  
2 fl. 50 cr. Tieri externe pe siese luni 14 fr. pe  
anu 28 franci.

Anulu XLIV.

Se prenumera:  
la postele c. și r. și pe la dd. corespondenti.

Anunțurile:  
un'a serie garzonu 6 cr. și timbru de 80 cr.  
v. a. pentru facare publicare. — Scrisori ne-  
francate nu se primescu. — Manuscripte nu se  
retrimitu.

Nr. 76.

Marti, 7/19 Iuliu

1881.

## D-lu Tisza și limb'a romana.

Brasiovu, 7/19 Iuliu.

Odinora caletori'a unui ministru prin tierra se consideră că unu evenimentu extraordinariu, astadi yisitele ministrilor nu mai producu nici pe departe acea impressiune. Poporatiunea nu se mai agita prin presenti'a unui ministru, ci isi vede de necazurile dilei, căci semte instinctiv, cu deosebire pe la noi, unde esista deosebirile de nationalitate, că este zadarnicu a speră dela unu contactu personalu cu reprezentantii puterei esecutive o ameliorare a sôrtei sale, și scie fôrte bine că ministrii parlamentari unguresci sunt dedati a promite multu și a nu implini nimicu. Numai lumea oficiala și oficiosa se pune in miscare la asemeni ocațiuni, spre a pastră decorulu. Ministrulu respectiv scie inainte ce primire va intempina și cam cu ce cuvinte va fi salutatu la diferitele statțiuni, de cătra ômenii lui.

Astfelu s'a petrecutu lucrulu și cu ocaziunea caletoriei ministrului-presiedinte Tisza la Szepes St. György. Este sciutu că acestu orasiu secuiescu l'a fost alesu de deputatu, dupa ce a cadutu la Dobritinu, acumu trei ani. Dreptu multumire ministrulu se decise a merge in persôna la St. Georgiu și a dá sêma elegôtoriloru sei asupra activitatii sale parlamentare din periodulu trecutulu dietalu. D-lu Tisza a fost salutatu la diferitele statțiuni in modulu obiicnuitu și nimicu nu a adusu vro schimbare in monotoni'a primirei oficiale pênna la Feldiôra, o comuna situata in departare de doue ôre dela Brasiovu. Aci ministrulu dandu-se josu din vagonu, spre a se sui in trasur'a celu asteptă că se'lu duca in Secuime, dupa ce ascultă salutulu scurtu alu solgabireului, fû surprinsu de nesce accente lui pe cătu de necunoscutu, pe atātu de pușinu simpatice. Era d. protopopu alu doilea alu Brasiovului Petricu, care aduse o perturbare in program'a oficiala bineventandu pe ministru in limb'a urgisita romana.

Acést'a intimpinare, la care nu s'a asteptatu nici d-lu Tisza, nu posedu in sine vre-o insemnătate și deca ne ocupamu totusi de ea caus'a este respunsulu caracteristicu ce l'a datu ministrulu d-lui protopopu.

Nu mai voimu se cercetamu, deca numitul dnu protopopu s'a dusu la Feldiôra in urm'a vr'unui ordinu ce la primitu dela Sibiu, pôte spre a mai direge ceva la „lealitatea și patriotismulu”, care in sensulu circularei metropolitane au fost atātu de multu sdruncinate prin votulu conferintei dela 12 Maiu a. c. sêu deca a lucratu din propria s'a inițiativa. Probabilu că singular'a procedere a dlui protopopu a avutu și unu motivu de curiositate personala. Deca nu ne insielamu d-s'a a fost patit'o vér'a trecuta cu ministrulu de culte Trefort, care, fiindu salutatu de densulu la Brasiovu in limb'a romana, l'a intreruptu simplamente cu observarea, că nu cunôsce acêsta limba. Este posibilu d'er' că d. protopopu sê se fi decisu a pune la proba si pe ministrulu-presiedinte Tisza, că se véda cumu va primi acést'a o bineventare in limb'a romana.

In totu casulu respunsulu d-lui Tisza este de mare pretiu pentru celu ce va voi se scrie istoria tristei epoce dualistice; elu este scurtu d'er' fôrte semnificativu. „Dlu Tisza” — ne spune oficiôs'a Corresp. pestana — „si-a esprimat mai antaiu parerea de reu, că nu pôte se respunda in limb'a romana; dealtmintrea d. ministru presiedinte speréza, că cultivarea frumôsei loru limbe materne nu va impededă pe Romani a iubi patri'a in aceea-si mesura, că si cetatiani de alte limbi.”

Aceste pușine cuvinte salutate cu viui strigari de „Eljen” din partea publiculu maghiaru, care incungiură pe ministru, ne arata in tóta afundimea lui abisulu ce desparte adi pe Unguru de Romanu. D-lu „Tisza crede si speréza” că noi Romani și deca

vomu cultivă limb'a nôstra vomu fi in stare a ne iubi patri'a.

Acést'a credintia și sperantia inse dovedesce, că primulu ministru ungurescu admite posibilitatea, că cultivarea limbei romanesci ar' poté reci iubirea nôstra cătra tierra, ea mai dovedesce inea că d-lu Tisza traiesce in convictiunea, că numai prin cultivarea limbei maghiare pôte se căstige cineva o iubire de patria nestramutata, cu alte cuvinte că numai Maghiarulu pôte se 'si iubésca patri'a intr'unu modu neindoiosu.

Eata in ce orizontu marginitu se invêrtesce intielepciunea de statu a unui ministru-presiedinte maghiaru. Patri'a la elu este numai unu conceptu de rassa; nu pamentulu, nu datinele, nu dezvoltarea naturala a poporatiunei tierii, ci numai o anumita limba, o limba cu totulu straina, că cea maghiara pentru noi, pôte se nasca, dupa ide'a lui, adeveratulu patriotismu. Sermani Elvetieni și Americani! la ei dupa teori'a d-lui Tisza ar' trebui se stê fôrte reu cu iubirea de patria, și totusi cine in lume a datu mai multe dovedi de patriotismu decātu locuitorii acestoru frumôse tieri poliglote?

D-lu Tisza, care este personificarea ideei retrograde a maghiarisarei, se ne permita ai spune, că, deca voiesce a ne cântari iubirea de patria dupa gradulu de cunoscintia alu limbei maghiare, ne face se ne indoimu in patriotismulu seu propriu. Egoismulu esageratu nationalu nu va poté ajunge niciodata a fi inaltiatu la trépta a unei virtuti patriotice.

## Cronic'a evenimentelor politice.

„Pester Ll.” publica manifestulu imperatescu, priu care se ordona in corporarea granitiei militare croato-slavone la Croati'a. Elu este datatu dela Ischl 15 Iuliu 1881 și este adresatu cătra granitarii. Monarchulu le multiamesce pentru virtutile resboinice, cu care au aperatu din vechime granitiile sudice ale imperatiei și declara, că 'i servesce spre multumire ale implini acuma vechi'a dorintia, că si ei (granitarii) sê se faca partasi la drepturile civile, de cari se bucura toti supusii imperului.

Afara de acestu manifestu aparut totodata unu rescriptu regescu, patru autografe și trei decrete regesci. Diarulu oficiosu din Budapest'a saluta aceste acte regesci in sperantia, că timpulu concessiuniloru a espiratu și că Croatii multiamiti cu ce au dobânditu pênna adi, nu voru mai pretinde absolutu nimicu, și voru consimti că Fiume se fia anecsatu de cătra Ungari'a. Curiosu lucru, că tocmai pre candu a aparutu manifestulu memoratu Croatii au tienutu o adunare poporala, protestandu in contra tendintieloru de predominare ale Unguriloru. Diarulu „Obzor” ne spune, că la adunarea din Bellovar s'au auditu strigari dese de: „Nu mai damu Unguriloru nimicu!” „La 1848 amu mai fost in Ungari'a, voimu earasi sê se facemu o visita!” Deca n'avemu arme, trecemu cu cösele peste Drava s. a. față de spiritulu acést'a opoziționalu ce domnesce in Croati'a este greu a crede, ca sperantiele celoru din Pest'a se voru implini. Din contra atātu Maghiarii, cătu si Croatii voru strigă de aci incolo: Timpulu concessiuniloru a trecut! și astfelu conflictele, de care se teme „P. L.”, se voru perpetuă. Pôte, că acést'a o dorescu si cei dela Vien'a.

In Agramu domnesce mare insufletire in urm'a manifestulu. Intregu orasiulu este impodobitu cu stindarte. In 18 Iuliu avú locu unu conductu de tortie grandiosu.

Diarulu beletristicu ilustratu „Gartenlaube”, ce apare in Lipsca și este fôrte respanditu, publică nu de multu unu articulu, in care aratandu, cătu de amenintata este nationalitatea Sasiiloru din Transilvania. apeléza la publiculu germanu, că se faca colectiuni de carti pentru copiii sasi din Transilvania și se

spriginésca astfelu dezvoltarea nationala a acestoru frati indepartati. Apelulu acést'a avú succesulu celu mai frumosu. Din tôte partile Germaniei sosira la Sibiu carti cu provocarea de a se distribu intre copii sasi. Spre scopulu acést'a se dusera mai multi fruntasi sasi in satulu sasescu Talmesiu langa turnu rosu, și acolo impartira carti la vreo 80 de baiati și fetitii in biserica, fiindu de față și parintii copiiloru.

Dupa o scurta vorbire a preotulu sasu din Talmesiu tienú redactorulu diarului „Sieb. d. Tagblatt” din Sibiu d. Dr. Carl Wolff, unu discursu, in care accentuă cu cuvinte caldurôse comunitatea de interese spirituale și nationale cu toti Germanii; și Sasi, dise elu, se tienu de acestu poporu de 60 milione; ei si-au implinitu missiunea culturala, ce i-a adusu in aceste tieri, și au de a multiami acést'a numai fidelitatii, cu cari au pazitu tesaurulu limbei loru materne. Tinerimea sasa este chiamata de a pazi și in viitoriu acestu tesauru și spre ai usiură acêsta problema se aduna in Germani'a carti, spre a le impartii între scolarii sasi din Ardealu. Partea cea mai mare din carti s'a datu bibliotecei scôlei din Talmesiu, ear' cealalta parte s'a impartitu între copii și copilele dela scôla, cari s'au distinsu prin diligintia loru.

Simpatia, ce-o documentara Germanii din afara pentru Sasi din Ardealu și cu acêsta ocaziune a produsu multu sange reu la terroristii din Budapest'a. Chiaru și fôia scrisa nentiesce „Pester Lloyd”, luandu notitia despre distribuirea intemplantu vorbesce de „demonstratiuni sasesci in Ardealu.” Se vede, dice numit'a fôia, că articulu din „Gartenlaube”, care insulta pe Maghiari dupa obicei, a avutu efectu; și Sasi demagogi posedu acuma unu medilocu spre a transplantă agitatiunea loru condemnabila si in scôle. La aceste espectorari respunde „S. d. Tgbl.” intr'unu tonu fôrte esacerbatu, dicendu, că scopulu celoru ce guverna astadi este de a suprimă ori-ce miscare a consciintiei nationale germane in scôle.

Din casulu de susu ar' poté se traga și Romani o invetiatura. Ôre la noi se fia mai pușinu necesariu de a se crea biblioteci bune romanesci la tôte scôlele poporale și de a se respandi lumina in poporu prin impartire de carti bune și instructive între scolari?

In tóta Françia s'a serbatu la 14 I. c. luarea Bastiliei. Pretutindenea s'a petrecutu acést'a serbatore nationala in liniste și ordine. Parisulu a fost frumosu impodobitu și festivitatea a duratu acolo mai multe dile, cu tôte că era o caldura mare, 36 grade Celsius.

Se vorbesce despre o conventiune franceso-turcesca, dupa care o mare parte a trupeloru francese dela fruntari'a tripolitana se va retrage, indata ce voru sosi in Tripolis trupe turcesci spre intarire, ear' Pôrt'a se obliga a sustiené linistea și ordinea la fruntaria.

Faimosulu capu alu rebelliunei din Algeri'a Bu-Amema (barbatulu credintiei), care a datu si da inea multu de lucru trupeloru francese, a fost urmaritu de colonelulu Brunetiêre, d'er' i-a succesu se scăpe. Se anuntia, că trupele francese ar' fi dobânditu unele succese contra lui Bu-Amema. S'a numitu comandantu nou alu Algeriei generalulu Saussier, care a fost primitu cu mare insufletire la sosirea s'a in Algeri'a.

## Miscarile electorali.

Budapesta, 10 Iuliu 1881.

In fine s'au alesu deputatii, cari sunt chiamati a se intrunî in diet'a din Budapesta in tómn'a acést'a. Alegerile sunt și pentru noi romani ungureni și banatiani interesante din mai multe puncte de vedere. Potemu constată cu placere, că o mare parte a inteligintiei și a poporulu a luptatu



cu demnitate și abnegatiune pentru program'a națională română, deși în cele mai multe locuri n'au fost în stare să izbutească cu candidații naționali în contra presiunilor și abuzurilor comise. D'ei trebuie să constatăm și aceea împregiurare, că o altă parte a inteligenței și a poporului nu s'a știut, ori nu s'a putut emancipa de sub influența stricată, de sub presiunile întrebunțiate de regula la actul de alegere, și că reș și periculoasă este direcțiunea, în care fuseră împinși, atât pentru interesele națiunii române, cât și pentru patria, moralitatea publică și demnitatea individuală a respectivilor.

Motivele și cauzele, că mulți alegători romani nu s'au putut emancipa de sub influențele străine, se pot judeca numai atunci, când sunt cunoscute referințele locale a fiecărui cerc electoral. Comitetele respective locale vor fi mai bine în stare să ne spună motivele, ce au împins pe mulți alegători a nu-și cunoaște detoriile.

Se pare, că cercetându-lucrul în general a lipsit în politică română, în luptă alegerilor, acelu „statu majoru“, care aru fi dat direcțiune în privința persoanelor, ce sunt a se candida, în privința modului ce este a se întrebunțiat pentru aducerea în mișcare de cu bunu timp a corpului inert al votanților, și că mulți alegători țieneni, primindu angajaminte mai înainte față cu strainii, fuseră lasati materia de exploatat pentru candidații strainii. Insa-si conferința din Sibiu s'a ținut pre tardu, cându dej'a candidaturile erau facute, cându alegătorii si-dedusera conventulu altora. Căci pe langa toate presiunile oficiale și neoficiale, pe langa toate corupțiunile întrebunțiate, nu se pôte explica altfel, cum candidații partidei naționale române cadiura la alegeri mai în toate locurile.

Cerculariulu metropolitulu romanu încă este o dovadă, că în politică românească lipsese acelu „statu majoru“, care are să cumpanească bine împregiurările, și are să de direcțiune în toate partile. . . .

Ce privește scopulu acestui cerculariu, abia se pôte intelege. Nime nu cunoaște „bunavoința“ cercurilor mai înalte față de romani. Nime, nici chiaru strainii, nu au afirmat, că deciziunile conferinței din Sibiu ar' fi nelociale, nepatriotice și că ar' compromite inteligența romanilor. Cerculariulu era venit și tardu, și nu potea fi acomodat nici de unelă folositoria regimulu la alegeri. Espressionile din cerculariu sunt vatematice, neprecugetate, și menite a produce ura și mania, cari sunt isvorulu tuturor relelor și neintelegerilor. Cu unu conventu cerculariulu nu este unu act, nici chiaru după form'a s'a, acomodat a produce o intelegere, fia și pe departe, nici între romani și unguri, nici între romani și romani.

Căci altele sunt tendințele și convicțiunile asié numitorilor activiști romani, și altă este ceea ce se în cerca mitropolitulu a spune într'unu cerculariu, care are valoarea numai a unui articolu de cortesie.

Ce e dreptu, unele diuare nemțiesci din Vien'a începu a scrie, că ministrulu Tisza voiindu a paraliza acțiunea slavilor din monarhia, ar' avé intențiune a se intelege cu romanii, și că stă în negociațiuni cu mitropolitulu Romanu și cu Alesandru Mocioni, d'ei se nu uitam, că acuma e sezonulu mortu, sezonulu crastăvetilor, cându în caldura mare crește și fantasia diaristilor. Romanii nu sunt inimiți neimpacati nici ai unguților, nici ai altor neamuri, ci cu omeni onorabili voru stă totdeauna la vorba serioasă și onestă.

Ceea ce înse în consecința deciziunilor conferinței din Sibiu avem de a face, este: că comitetele electorale române se nu-și țină chiamarea loră că terminată, ci încă de acuma se caute a afla reulu, de care e bantuitu corpulu naționalu. Se întăreșcă pe cei buni și mai tare în credință, er' pe cei slabi și ademeniți se-i aduca pe calea drepta, onestă și patriotică! Cu unu conventu: să pregătésca terenulu de acuma pentru luptă ce-o vomu avé peste trei ani éra-si! Căci nu este ertatu, că cadrele odata întințiate se se disolveze, ci se se concentreze totu mai adeseori, se se înarmeze cu barbatia, încredere și caracteru adeveratu, și se se amplifice și îndoișcă; cu atât mai vertosu că ori-cătu de rea ar' fi situațiunea prezintă, șansele noastre pentru viitoru ne dau prospecte de reusita. Si va fi bine și folositoru pentru toti, deca momentulu supremu ne va afla pregătiți și organizați!

Cerțele personale, micelă ambițiuni locale se fia înlocuite prin capacitate serioșă și bunavoințe reciproce în direcțiunea cea adeverată națională. Se cautam din toate puterile: că cutoții se fimu emancipați de sub orice influența stricată străină, și se fimu conduși numai de marele interesu generalu alu progresulu națiunii române.

#### Din cerculu Cehului.

„Palatinulu romanilor“ a cadiutu! — Ast'a este pre la noi adi salutarea de bucuria a binevoitorilor nostri frati maghiari, fia aceea de partid'a guvernamentală seu opozițională. Da, a cadiutu, d'ei

nu prin harnici'a lor, ci prin neglijența noastră, ce e lucru și mai trist. Acést'a cadere e rusine pentru poporul românesc în genere și pentru noi, alegătorii din acestu cercu, în specie, o pată, de care cu anevia ne vomu poté curati candu. Cei ce se bucura, pentru-că „a cadiutu palatinulu romanilor“, știu foarte bine, ce facu, d'ei și noi ar' fi trebuitu se scim, cine a fostu sicine e Georgiu Popu în crancenile noastre lupte pentru drepturi naționale. Acei-a știu, că Georgiu Popu a fostu acel'a, care în Selagiu a redicatu capetele romanilor din pulbere, unde le calcasera adversarii lor, că elu a coadunatu romanii din acestu comitat în giuru de sine și necruțiandu oștenele și spese, bravandu machinațiuni și inimicitie personale, a ținutu susu stégulu romanismulu și a grupatu în giurulu lui totu, ce e firmu și cu caracteru barbațescu între romanii din Selagiu.

Nu s'a facutu în Selagiu mai multu de unu dieceniulu lucru timentoriu la binele și redicarea romanulu, în fruntea caruia se nu fi statu, seu alu caruia motoru principalu se nu fi fostu Georgiu Popu. Pe unu barbatu că-si acest'a l'au lasatu alegătorii romani din cerculu Cehulu se cada față cu o obscuritate că-si unu Moni Gyula. Rusine, de trei ori rusine pentru noi.

Noi 1500, ei 500, apoi se lasam să cada unu Georgiu Popu. Se nu vorbim de presiune, inselatiune, corupțiune și imbetari, domnilor! că toate aceste ni servescu numai noué spre rusine. N'ar trebui ore se știa fiascecare romanu, chiaru și copilulu celu din leganu alu plugariulu romanu, că cine este Georgiu Popu? De nu scim noi, știu aceea, cari ne combatu. Vedeai-i, cum banchetédia că a cadiutu palatinulu romanilor d'în Selagiu? Aceia știu mai bine, ce este elu pentru noi, decâtu noi însine. Bine dice corespundentele ungu alu lui „Pesti Napló“, că acést'a n'a fostu invingere de partidă, ci invingerea unguismulu în contra romanismulu în acestu cercu. Acést'a trebuie să se o scim, se o simțim și noi și se nu lasam a ni se plesni în față rusinea, ce ne-a ajunsu.

D'ei lucrulu s'a intemplat și nu se mai pôte face neintemplat. În daru se uimescu, în daru șeptiescu acum remuscarea lui Cainu hebeucii, cari s'au lasatu a fi sedusi, nemernicii, cari s'au lasatu a fi corupți seu imbetati, lasii, cari s'au speriatu de cerculariulu unu cortesiu-episcopu, care nu cunoaște ambițiune mai înaltă, decâtu a fi pe cont'a țurmei sale sluga credinșoșă acelu, cari l'au facutu episcopu, erostratii, cari tradédia caus'a națională, că se-si satisfaca urei și spurcatei lor invidii, că oper'a lor e gat'a și încoronată, er' blamulu și rusinea noastră sbóra pe aripele ventulu în toate partile lumei. Acuma va dormi mai liniștitu și invidiosulu betranu din Basesci, care cu scopu de a-si satisfaca urei, la facare alegere cercă contra-candidați în daun'a cauzei naționale și de presinte s'a folositu de cerculariulu episcopescu, că se strice candidatul naționalu temperandu și parte nimicindu zelulu de pên'acum alu preitorilor din acestu cercu. Față cu ticalós'a portare a unoru neblensci, ne pare bine a registră caracterulu firmu și ținut'a demna de romani, mai alesu a domnilor Stefanu Achimu, Centea, Demetriu Popu preoti, Demetriu Sacu, Florianu Cocianu, Alesandru Ortianu, Ioanu Boitoru, Demetriu Baicanu, Mihaiu Popu și Munteanu dintre mireni.

Cu Georgiu Popu d'înpreuna au cadiutu mai toti fruntasii nostri, atletii națiunii, la alegeri. Foile maghiare, mai alesu cele guvernamentale și dau aerulu a crede, că poporul romanu a datu dementi conferinței d'în Sibiu și și parasese conducătorii sei; d'ei cei-ce o credu acést'a mai puțin suntu chiaru redactorii acestor foi, pentru-că domnilor știu mai bine, ce li au costatu caderea acestor barbati, de care au avutu lipsa cu totu prețulu, că se se pôte, cel puțin la aparința, reabilită înainte curții domnitórie, care facuta atenta prin conferința dela Sibiu a începutu a vedé între itiele diu Tisza, a nu mai crede asecurarilor domniei sale, că popórele d'în Ungari'a suntu multamite și că numai nise agitatori respandescu neindestulirea și a se îndoi despre loialitatea manipulațiunii lui cu cele mai sacre și de domnitoriu spriginite interese ale naționalitatilor. Guvernulu lui Tisza folosindu-se de cele mai mârșave mediulóce, cu presiune nespusa și cu enorma sacrificie de bani a trantitu pe barbati romanilor și crede, că prin acést'a i-a succesu a recastigá încrederea curții. Noi nu credem, Domnitorulu, parintele tuturor popórelor din țiera, care nu știe de ungu și romanu, ci numai de fii și supusi credinșoși, adi seu mane va observá, cum atitia dlu Tisza prin politică s'a de rassa naționalitate un'a în

contra celeilate, ruinédia conintielegerea popórelor d'în țiera și prin acést'a puterea internă a patriei, și i va dá drumulu.

Noi, cei batuti, se nu ne perdem curagiulu, vedendu misiell'a poporului față de anteluptătorii sei. Unu popor ținutu sute de ani în sclavi'a cea mai cumplită, a caruia ambițiune națională a fostu nimicita sistematicu, care și astăzi se impedează cu toate mediulócele de a se cultivá, nu pôte în două diecenie se se destope și se se redice moralmente atât de susu, încatu se fia în stare a contrastá la intimidari, ademeniri și corumperi atât de desfrenate, la cari cadu preda chiaru și unii dintre intelișinti. N'avem cauza a desperá. Înainte de asta cu 20 ani, n'avem numai ici cole câte unu luptatoriu, acuma avem cu sutele, tenețimea noastră este brava și petrunsa pênă la renunșu de demnitatea națională, tresare puternicu la facare lovitură data națiunii și se pregătésca la luptă eroică pentru interesele ei. Potem fi securi, că cei-ce voru veni după noi voru fi și mai mulți și mai pronunșiați conducători ai poporului în luptă cea sântă. Națiunea română a ajunsu la cunoștința de sine, anim'a ei, intielegința, bate puternicu și sangele esitu din centrulu circulațiunii va ajunge pênă la celu mai gingasiu și mai îndepartatu membru. Națiunea română s'a ținutu și merge pe calea cea adeverată, care duce la demnitatea ei de națiune. Nu ve temeti, pe acést'a cale nu va opri'o nici nu o va abate depre ea nici unu cerculariu episcopescu. Națiunile mergu pe calea lor cu episcopii, deca voiescu și ei, fara de episcopi seu chiaru și preste episcopi și alti mari, deca acestia i-stău în cale. Națiunile și-facu omenii, de cari au lipsa în luptele lor și nici-o data unulu seu două omeni pe națiuni. Șiti ce au facutu unii episcopi maghiari pe tempulu absolutismulu în favorulu guvernulu de atunci. Ce a folositu? Putut'au cerculariele lor opri națiunea maghiară în mersulu s'u? Nici pe cea românească nu o voru impedează și guvernulu va arunca pe scriitorii lor între sculele netrebnice.

D'ei și pênă atunci din intemplari că-si cele petrecute trebuie se invetiamu pentru venitoriu. Se invetiamu:

a) că politică este d'a se face puru și simplu numai din principie;

b) că n'avem ce contá la bunavoința și grați'a reuitorilor nostri, ci numai la forțele noastre proprie;

c) că măsurile de jumătate în politică, cum a fostu pasivitatea în Ardélu și activitatea în Ungaria, totu-deauna se resbuna;

d) că nu e destulu a se ocupá cu poporul și a-lu capacita numai înainte de alegeri, ci în continuu și n'interuptu. Trebuie, că intieleginții lui la facare ocaziune binevenită se-lu faca atentu la demnitatea s'a națională, la legile, cari se facu în daun'a țierei și a-lu lui, la drepturile, cari suntu date cetățianulu liberu, — cu unu conventu se-lu descepte și se-i tredieșcă ambițiunea națională, că la tempulu seu se nu voteze numai de dragulu popii, dascalulu, pe candidatu romanu și se se lase a fi coruptu seu imbalatu, ci se fiascose de datorința s'a și falosu că e romanu.

Unu alegatoriu din Cerculu Cehulu.

#### Cestiunea Dunareii.

Avem înainte noastră protocollele ultimelor două ședințe ale comisiunii europene duverene, în sesiunea ei de ver'a. Ne știm de a le reproduce — scrie „Rom.-Libera“ — căci desbaterile ce s'au urmatu nu au avutu nici unu rezultat hotaritoriu. Ne vomu margini se semnalăm spiritalu atitudinii fia-caruia din membri precum și o hotarire care ni se pare incorectă și jicitoria drepturilor noastre de primu statu riveranu.

Atitudinea delegatulu rusu a fostu ostilă, ce e dreptulu, ante proiectulu și aprópe tuturor amendamentelor, propuse într'insulu de delegatulu germanu (amandamente cari nu-i schimbau dispozițiile de cătu la parere). Acéstă atitudine e înse mai multu negativă și nu denota unu temeu de convinșeri și de planuri positive, cum denota purtarea delegatulu anglésu

D. Siborne, reprezentantulu Angliei, a luptatu cu multa starușință contra veletatilor austro-germane. Propunerile sale au avutu dreptu ținta se impedeze formarea unei comisiții mixte, în care Austria se aiba puterea hotaritoria și prin care ea și aliat'a s'a Germani'a se faca ilusorică libertatea



Dunarei, atât pentru riverani cât și pentru celelalte puteri. Deusulu si-a ajunsu pēna acum scopulu, căci, deca propunerile sale nu au potutu dobēndi unanimitatea de voturi, au contribuitu in mare parte la impedecarea acestei unanimitati pentru proiectele Austriei.

Delegatulu germanu, v. Arndt, a jucatu unu rolu de mijlocitoru, dēr', precum se intielege abso'utu favorabilu anteproiectului austriacu. Tocmai unu rolu de aceeași natura a jucatu si delegatulu francesu, care pare a se plecā inse mai multu cătra adversarii planurilor Austriei.

Representantulu turcescu, Constantin Efendi, a controversatu necontentitu, si cu o argumentatie care-i face onōre, tesele austriace, ear' reprezentantii serbo-bulgari se multumiau a luā lucrurile ad-referendum, semnu, cum se dice diplomaticesce, că le lipsiau „instructiile“ trebuitōrie, semnu, cum credemu noi, că inca nu erau hotariti cu cine sē tiena. Acēst'a impregiurare a facutu fara indoiēla pe „Pester Lloyd,“ se-i numere intre partisanii ante-proiectului. Pap'a diarului austro-ungaru e inse hasardata.

Delegatulu romanu, colonelulu Pencovici, a p-stratu o atitudine de protestare, cum am dice, pe care nu o putemu numi decatu corecta. Elu a starruitu pe langa principiuulu firescu si confirmatu printr'unu siru de tractate, că supraveghierea peste Dunare nu se cuvine de cătu Europei. Ante-proiectulu, care tinde a o frustrā, n'ar merita prin urmare nici macaru se fia bagatu in sēma. In fondu, delegatulu romanu a mersu mana in mana cu celu anglesu.

Tōte punctele de importantia ale ante-proiectului au remasu, cum se dice, in suspenso. Deosebirea opiniunilor a impedecatu ori-ce hotarire. Punctulu 11 cuprinde inse o dispositie, adoptata fara discutie, care ni se pare cu deseversire nedrēpta. E vorba de administrati'a Dunarei, in scopulu careia comisiunea imparte Dunarea in patru sectii. Prima sectiune, de o suta kilometri, se intinde dela Portile de feru pēna la gur'a Timocului, si se administrēza de unu subinspectoru sēr'bu. A duō'a sectie pena la Nicopolu e de 240 kilometri si are unū subinspectoru romanu. A treia si a patr'a sectiune, cari se intindu pēna la Galati, si dintre cari una e de 213, cea-l'alta de 224 kilometri, se administrēza de subinspectorii bulgari.

Pe ce bas'a s'a facutu ōre acēsta impartire? De ce Bulgaria, alu carei teritoriu nu e spalatu de Dunare de cătu pe jumetate pe cătu alu Romaniei, are duoi delegati; si noi avemu numai unulu că si Serbi'a, care abia are pe langa granitele sale a siēsea parte din Dunarea de la Portile de Feru pena la Galati! Eata unu punctu, in care pare-ni-se că delegatulu nostru ar' fi trebuitu se-si ridice vocea si care nu se pōte constitui in hotarire definitiva, fara că interesele, drepturile si demnitatea nōstra de celu d'antaiu statu riveranu se nu fia jicnite.

### Societatea pentru fondu de teatru romanu.

Adunarea generala a Societatii pentru fondu de teatru romanu, conformu conclusului, adusu in adunarea generala din anulu trecut, se va tienē in orasiulu *Baia-mare* la 7 si 8 Augustu a. c. st. n. cu urmatōri'a

#### Programa:

Diu'a prima, 7 Augustu.

1. Presedintele va deschide adunarea la 11 ōre inainte de miēdiadi in localitatea, ce va fi destinata pentru siediintiele adunarii generale.
2. Dupa deschidere se voru alege doi secretari ad hoc.
3. Se va alege o comisiune de 5 membri, la care se voru inscrie acei onorab. domni, cari voru voi a deveni membri Societatii, dandu oferte in bani sēu in obligatiuni conformu statutelor, precum si pentru a primi tacsele dela membrii de pēna acum.
4. Secretarul Societatii va da cetire reportului comitetului despre lucrarile acestuia dela ultim'a adunare generala, si se va luā conclusu asupra reportului.
5. Casariulu Societatii va ceti reportulu despre starea cassei si peste totu despre membri si averea totala a Societatii.
6. Se va alege o comisiune de 5 membri pentru cercetarea reportului cassarului.
7. Se va alege o comisiune de 5 membri, la care se voru aretā propunerile, ce s'ar' face spre inaintarea scopului Societatii.
8. Se voru tienē discursuri corespundētōrie scopului Societatii si aretate mai antaiu comitetului centralu.
9. Presedintele va inchide siediint'a.

Diu'a a duōa, 8 Augustu.

1. Deschidendu siediint'a presedintele, se va ceti si verificā processulu verbalu alu siediintiei trecute.
2. Comisiunea, alēsa pentru inscriere de membri si primire de tacse si oferte, va face raportulu seu si se va luā conclusiunea necesaria.
3. Comisiunea alēsa pentru esaminarea raportului cassariului va raportā despre acēst'a si se va luā conclusiune asupra raportului.
4. Comisiunea alēsa pentru propuneri, va raportā despre aceste si se voru luā conclusiunile necesarie.
5. Se va decide locul si timpul adunarii generale viitōrie.
6. Se va alege o comisiune pentru verificarea processului verbalu alu siediintiei.
7. Presedintele va inchide adunarea.

Budapest'a 14 Iuliu 1881.

In numele comitetului:

Iosifu Vulcanu                      Iosifu Hosszu  
secretaru.                                      p. presiedinte.

### Publicatiune.

Terminulu adunarii generale pentru fondu de teatru romanu, ce se va tienē estu timpu la *Baia-mare*, fipsandu-se pe 7 si 8 Augustu a. c., sunt rogati toti doritorii de a participā la acea adunare, cari locuiescu in comitatele invecinate sēu mai departate, că pentru a potē fi incuartirati, sē binevoiesca, pēna la 1 Augustu a. c. a se adresa cătra subscrisulu presiedinte alu comitetului arangiatoriu.\*)

*Baia-mare* 12 Iuliu 1881.

Stefanu Biltiu                      Victoru Maniu  
protop. si pres. comit. arang.                      secr. comit. arang.

### In memori'a poetului Andreiu Muresianu.

Bistriti'a 6 Iuliu 1881.

Stimate D-le Redactoru! Cetindu in onoratulu diariu alu D-vōstre despre frumōs'a intreprindere a redicarei unui monumentu in aducerea aminte a bardului nostru nationalu Andreiu Muresianu, si petrundu de sentiulu iubirei cătra natiune, am facutu unu apelu cătra camaradii mei, că se contribuiēsca dupa bunavointia cătu de puçinu la o intreprindere atātu de marētia, care apelu a si fostu primitu cu caldura de cătra camaradii mei.

Ve rogu dēr', D-le Redactoru, sē aveți bunatate si sē dati in stimatulu D-vōstre diaru puçinu locu acestoru rēnduri, prin cari esprimu camaradiloru mei cea mai cordiala si amicabile multumire pentru contribuirile facute. In urma ve rogu se publicati si numele contribuitorilor din lista aci alaturata, pentru că se me potu justifica. Primitu s. c. l.

63. Res. Commando.

N. Malinasiu  
serg. major.

### Cameradi!

Tōta inteligentia romana din locu si din alte parti locuite de romani face colecte pentru redicarea unui monumentu in aducerea aminte a neuitatului nostru bardu nationalu Andreiu Muresianu, care in calitatea s'a că poetu a facutu iubitei nostre natiuni unu servitiu atātu de admirabilu, — autorulu Marselleisei nationale: „Destēptate romane“.

Apelezu dēr' la marinimositatea vōstra amiciloru, că se contribuiti si voi dupa putintia la una intreprindere atātu de insemnata nationala romana.

Binevoiti de a insemna sumuliti'a fiacare dupa placu in consemnarea urmatōria, care apoi se va tramite la destinatiunea ei.

Cu totu respectulu alu vostru.

Bistriti'a in 5 Iuniu 1881.

Sinceru camaradu

Nicolau Malinasiu m. p.  
serg. majoru.

Sergentii majori; Malinasiu Nicolau 80 cr. Avramu Iuon 50 cr. Vassiliki Iuon 50 cr. Lnp Dumitru 50 cr. Alexi Iuon 40 cr. Sergentii: Ungur Stefan 40 cr. Billegan Iuon 50 cr. Dragus Iuon 30 cr. Sangeorzan Filip 30 cr. Cand. de sectiune: Nedelea Nicolae 20 cr. Roman George 20 cr. Illia Iuon 20 cr. Russ Mihaila 50 cr. Giran Cassian 50 cr. Budnariu Iacob 30 cr. Vrasmas Timoftei 50 cr. Burduhos Macedon 50 cr. Prekup Dumitru 50 cr. Munzatu Augustin 50 cr. Veczkan Ioanu 30 cr. Caporalii: Blaga Cassian 50 cr. Ordace Nicolau 50 cr. Hogeia Iacob 30 cr. Vlad Teofil 30 cr. Moisin Dumitru 30 cr. Haragos Toma 30 cr. Gregariu Chira Georgiu 1 fl. Suma 11 fl. 60 cr.

\*) Celelalte redactiuni romane sunt rogata a reproduce acēst'a publicatiune in diariile d-loru.

Valcele, (Elōpatak) 17 Iuliu 1881.

Sic fata valent.

Domnule Redactoru! Insetatu de dorinti'a a ascultā discursurile fulminante ardelene, sosi eri Pap'a reformatiloru si prototipulu maghiarisarei, siefulu cabinetului, Maria s'a Tisza la Feldiōra. Si ēta, că si aci eclesia praecedit. Parintele protopopu Petricu, regretandu, că nu 'si pōte face curtenirea in Brasiovu in numele seu si a 7 frati in Christosu depune in limb'a nōstra omagiale cuvenite, ori dōra circulate ale cercului seu bisericescu. Noi asiē scimu, că Tisza a luat'o spre Sangeorgiu, (S. Szt. Gyōrgy) că se multumēsca alegētoriloru sei pentru mandatu, ēra n'a venitu in visitatiune canonica.

Scimu si aceea, că Sangeorgiulu nu zace pe teritoriulu comitatului Brasiovu, si apoi că Tisza este membrulu conventului reformatu, si deci nu este de confessiunea nōstra; ēr' că ministru de interne puçina inriurintia pōte ave asupra constitutiunei nōstre bisericesci. Deci dēr' actulu de curtenire alu preutiloru nostri a fostu de totu superfluu.

Fia dēr' intemplanrea acēst'a amintita numai in parenthesi si se ne apropiamu de Valcele. Banderiulu ce constā din 79 calereti ilu primesce pe Tisza la Hidicu, căci acēst'a comuna zace deja pre teritoriulu comitatului alu carui centru este: Sangeorgiulu. Dupa unu scurtu intervalu pornesce cortegiulu si sosindu la Valcele d. Tisza fū primitu de d. Székely. Conticvere omnes! Afara de unele ganganituri am intielesu numai atātu, că se lu tiena D-dieu pe Tisza, că se 'si incoroneze oper'a. In adeveru a avutu si mare lipsa de proni'a domnedieēsca, dupa cum 'ti voi aratā. Augurii prorocisera inca dela Pest'a din zodiacu o intemplanre trista. In locu se audimu dreptu respunsu la elocuentele vorbe de primire din gur'a lui Tisza o vorbire dupa retoric'a lui Hamilton, pe care atāta a studeat'o in teoria si in pracsă, ce se vedi, cu unu lapsu alu cugetului vorbesce in presentirea unui omen reu despre baile dela Valcele, promitiendu si sucursulu regimului. Puçine „ēljen“-uri pēna ce ne apropiamu de ospetari'a lui Mora.

Aci audimu odata unu „ēljen“ freneticu din gurile Unguriloru si ale Evreiloru, cari se aflā d'impreuna cu Tisza pe promenad'a de scanduri si privesce acum unu aspectu inforatoriu! Tisza abia pusese piciorulu celu dreptu pe unu rendu de scanduri nōue, ducēndu cu sine si greutatea trupului, candu ēta că deodata se rumpe podēl'a de scanduri si toti cei din suit'a imediata a ministrului, la vr'o 70 la numeru, cadu in vale, care este de dōue orgii afunda, pre nesce petri mari. Unu scomotu estrordinaru se desvōlta; vedeamu o multime de ōmeni pravaliti unulu peste altulu in vale. Vaiete, strigari s. a. urmara. Dupa ce se mai asiediā iritarea spiritelor si se statorē rezultatulu intemplanrei fatali vediuramu, că unu preutu catolicu si-a frantu unu picioru, altu ōspe cu 2 cōste rupte, ēr' mai multi plini de sange s. a. s. a vr'o 3 violine ale lautariloru inca fura sdrobite. Ministrulu Tisza scapā, dēr' numai cu fric'a, care putē fi destulu de mare, căci indata i se presentā la dorintia unu paharu cu apa minerale. Indatu dupa accidentu elu se sui in birja, o apucā spre Sangeorgiu, că se spuna acolo Secuiloru o dicala, despre a carei insemnate se vorbēsca tōta lumea dela Brasiovu pēna la Laita si in forma curtenētia se le multumēsca pentru aducerea aminte; dēr' le va enuncia totu odata, că mandātulu Sangeorgiului la rezervatu pentru Bokros Elek, trantitu la alegere de cătra kossuthianii Clussiani. Inspirarea momentulu a fostu de insemnate pentru d. Tisza, căci p'aci erā sē se duca dela Valcele cu unu suveniru pentru tōta viet'i'a. Inse, dieu nici nu-i mirare, că d. s'a a presentitu miserabil'a stare a bailoru d'aici. Despre acēst'a voiu scrie mai multu mane.

X.

**Correspondinti'a Redactiunei.** — D-loru L. si V. Redactorulu acestei foi a fost absentu vre-o diece dile din Brasiovu. Acēst'a este caus'a, că nu va potutu raspunde pēna acuma la scrisorile ce iati adresatu.

### Diverse.

(60,000 fl. aruncati in ventu.) Precum se pōte ceti in fōi'a oficiōsa, ministeriulu si estu-tempu a dispusu tienerea cursuriloru supletorie pentru invetiarea limbei ungueresci din partea invetiatoriloru nemaghiari si inca in 12 locuri. Se scie, că unu cursu de acesta costa 5—6 mii fiorini, prin urmare costa duōesprediece celu puçinu 60000 fl., fiindu-cā invetiatorii, cari nu sciu ungueresce, nu potu invetiā in 6 septemani acēst'a limba, ēr' sta-



rea loru materiala, care nu e mai multu, decâtu unu malum necessarium, de care fugu, căti numai potu, starea si tractarea, de care se bucura (?) nemaghiarii in acést'a tíera, lips'a, care o duc scólele poporale de limb'a unгурésca si care o recunósce orice pedagogu, si in fine resultatulu, ce se póte sperá dela propunerea unei limbi straine in scóle, in cari de abíá se potu invetiá copiii a ceti si serie in limb'a loru materna, nu ii indémna de locu a'si dá o deosebita silintia spre a invetiá limb'a unгурésca — acesti bani suntu aruncati chiaru in ventu. Dér' ce se faci? Cine-i domnu nascutu si adevratu mai iute abdice de viétia decâtu de pasiuni, fia acele cătu de scumpe. Tíer'a e seraca, ingreunata cu datorii, poporatiunea geme sub sarcin'a dariloru: dér' pentru pasiuni trebuie sè fia bani. Cătu bine s'ar poté face cu o asiè mare suma de bani si s'ar poté satisface chiaru si pasiunei domnesci, déca ar' voi domni dela potere seriosu a face bine si nationalitatiloru. Cu câte 60,000 fl. in 10 ani s'ar poté face 600 fundatiuni câte de o mii'a fiorini pentru inbunatatirea lefeloru invetiatoresci in comune mici si serace de ale nationalitatiloru. Pentru lefi inbunatatite apoi s'aru afá dascalu, cari aru scí si unuresce si nu s'aru lasá de dascalu, indata ce li se deschide alta cale; afara de folosulu celu mare, ce ar' aduce pentru cultivarea poporului aceste 600 de scoli cu invetiatori bine platiti, aru poté dice domni situatiunei, că din miliónele adunate din sudórea popóreloru au datu odata in viétia loru unu obolu si pentru cultivarea cetatianiloru nemaghiari. Ei! dér' in daru bati tóca la urechi'a surdului; pasiunea chiaru pent'aceea e pasiune, pentru că nu asculta de ratiune, ci merge orbesce pe calea s'a. Câte mii, ba milióne s'aru poté astufeliu intrebuintiá pentru redicarea culturai inca nici incoltite bine a biesteloru popóre din tíera, déca ar' poté ocaruitorii nostri abdice de pasiunile loru domnesci, de utopi'a maghiarisarei si de máni'a marimei! Inzedaru inse tóta siovairea, pentru cavaleri decide ch iculu (sículu) si nu folosulu realu, cá pentru celu mojicu.

(Maghiarisare.) Mai in fiacare numeru publica Monitorulu unurescu din Budapést'a câteva nume de ale acelora, cari, voindu se tréca de aci incolo de Maghiari néusi, se róga pe langa unu tímburu numai de 50 cr. se li se traduca numele in unuresce. Acesti renegati se recrutéza mai totu dintre Evrei si Nemti. Nr. 158 alu lui „Budap. Közl.“ dela 14 Iuliu a. c. publica 27 de nume astfelu maghiarisate. Eata cum se creaza gíntea maghiara moderna!

(Institutulu Vautier) pentru educatiunea si instructiunea fetitiloru a obtienutu dela in Ministeriu reg. de culte si de instructiune din nou dreptulu de publicitate cu unu cursu de 6 clase. Elevele se primescu in acestu institutu, care acum intra in anulu alu 27-lea alu esistentiei sale, in fiacare dí la ori-ce ora. Pe langa instructiunea prescisa de regulamentulu scóleloru publice se invatia in acestu insitutu limb'a franceza, anglesa, musica, lucru de mána s. a. la cererea parintiloru séu a tutoriloru.

(Necrologu.) In 12. l. c. a rapausatu in Sibiu c. r. sub-locotenentu Nicolae Munténu din regimentulu de infanteria Mecklenburg-Strelitz Nr. 31., in etate abia de 31 de ani. Tenerulu oficeru s'a bucuratu de stim'a si iubirea tuturoru camaradiloru si cunoscutiloru sei.

(Demonstratiuni contra Papei celui mortu.) Inainte cu câteva dile a fostu transportatu cadavrulu Papei Piu IX din biseric'a S-tului Petru in catacomb'a bisericei San Lorenzo „extra muros.“ „Papalini“, adeca aderentii Papei, voira, cá prin ceremoni'a transportarei se face o manifestare solemnela pentru repausatulu Piu IX. Aflandu despre acést'a unu numeru órecare de cetatiani din Rom'a si de liberali din afara, hotarira a face o contra-demonstrare. Processiunea avú locu la miediulu noptii; abia trecú cortegiulu peste piati'a St.-Petru, candu se audira strigate de „Viva l'Italia“, la cari raspundeau alte strigari din miediloculu processiunei cu „Evviva il Papa!“ Deodata incepú a se imbulzi si impinge publiculu privitoriu cu celu ce luá parte la processiune. Unu teneru strigá: „Aruncati'lu in Tibru!“ Aceste cuvinte au produsu o nespusa iritatiune intre Papalini. Dupa acést'a urmara unu siru de atacuri asupra processiunei, asiè că in piati'a Termini se incepú lupta formalu. Gardistii abia mai poteau resiste. S'a recuiratu militia, care a trebuitu se intrebuinteze arm'a. Inaintea bisericei San Lorenzo se incinse o lupta sangerósa, fiindu mai multi insi gravu raniti. Vreo 12 juni italiani au fost inca in nóptea aceea

arestati. Se dice, că Pap'a Leo XIII ar' voi se protesteze printr'o circulara la marile poteri contra insultarei conductului funebru. Se asigura, că caus'a principala a escesseloru a fost, că arangiatorii conductului nu si-au tienutu promissiunea, că se evite ori-ce pompa la trãsportarea cadavrului. Corpulu diplomaticu, acreditatu la Vaticanu, intr'o audientia la Pap'a a datu espressioni condolentiei sale pentru tumulturile intemperate cu ocasiunea astrucarei cadavrului lui Piu IX.

(Junimea romana din Campia) va arangia in 7 Augustu st. n. in Velcheriulu de Campia o petrecerè de véra cu scopu filantropicu, impreunata cu-o siedintla publica, in care se va esecutá urmatori'a programa:

1. Cuventulu de deschidere, prin V. B. Muntenescu teol. absolutu.
2. „Unde-i unulu nu-i potere, unde-su doi poterea cresce“, disertatiune de B. Dumbrava teol.
3. „Fii ai Romaniei“, poesia cantata de corulu junimei.
4. „Sentinel'a romana“, poema istorica de Vasile Alesandri declamata de stud abs. Ioanu Bozacu.
5. Necesitatea unei scoli romane de fetitie in campia; disertatiune de V. B. Muntenescu teol. abs.
6. Aurora, poesia cantata de corulu junimei.
7. Cătra fratii mei campeni, poesia ocasionala de V. B. Muntenescu, declamata de stud. gimn. J. Elechesiu.
8. Hor'a Severinului, poesia cantata solo de Basiliu Vlas'a teologu.
9. Cuventulu de inchidere prin Simeonu Chetianu teol. abs.

(Stèrpirea síóreciloru de campu.) Se va face din censusa de stejaru o lesia atátu de tare, incătu unu ou próspetu se plutésca pe deasupra ei; in acést'a lesia se va pune secara séu grán se stè 36 de óre, apoi se voru risipi grauntiele inmuiate deodata cu semanaturile; se póte risipi si in urma cătu de tardiu, si va stèrpi ori-ce soiu de síóreci; lesia de producte si potasa face acelasu efectu. (V. C.)

(Midilocu de a evitá mórtea paseriloru domestice.) Vermele lungularu este cium'a paseriloru domestice; elu produce catarulu cele inéca si astfelu moru fórte desu, asiè că sate intregi remanu fara paseri; cá sè se evite acést'a mórte la ori-ce soiu de paseri domestice, se va face o mamaliga inadinsu, punendu-se câte puçinu camforu intr'ins'a, ear' in apa de beutu se va pune usturoiu taiatu maruntielu; acést'a se se facea din candu in candu, si candu passerile sunt sanatóse; ear' candu ból'a este la culme, si prin vecinatati moru tare, atunci sè se inchida pentru câte-va dile in ladi séu cosiare lipite si se afume paserile cu fumu de tutunu, hranindu-se cu mamaliga si ap'a susu descrisa, si astfelu voru scapá de periculu.

Cu 1 Iuliu st. v. 1881 s'a inceputu unu nou abonamentu la

## „GAZETA TRANSILVANIEI.“

Rogamu pe On. Domni prenumeranti ai fóiiei nóstre, a grabi cu inoirea abonamentului pe semestrulu alu II-lea.

Spre mai mare inlesnire recomandamu a se lipi adres'a, sub care s'a tramisu fóiia pèna acuma, pe dosulu cuponului dela asignatiunea postalá.

Domni noui abonanti sunt cu deosebire rogati a ne tramite adresele d-loru *esactu*, aratandu si *post'a cea mai aprópe* de loculu, unde locuiescu.

„Gazeta Transilvaniei“ apare dela 1 Ianuariu 1881 de trei ori pe septemana.

Pretiulu abonamentului la „Gazeta Transilvaniei“ este:

pentru Brasiova: pe trei luni 2 fl., pe siése luni 4 fl., pe anu 8 fl.; — dusu in casa: pe trei luni 2 fl. 50 cr., pe siése luni 5 fl.; pe anu 10 fl.

pentru Austro-Ungari'a cu post'a: pe trei luni 2 fl 50 cr., pe siése luni 5 fl., pe anu 10 fl.,

pentru Romani'a si alte tieri esterne: pe trei luni 7 franci, pe siése luni 14 franci, pe anu 28 franci.

D-lui P. A. comerciantu!

Cu parere de reu sunt silitu se plecu, nu fugu in se, ci serviciulu me reclama.

Ori candu vei fi animatu de dorinti'a cavaleresca de a fi satisfacutu, adres'a mea o sci, si voiu fi la dispositia D-tale.

I. I. Poppovici.

### Insciintiare.

La dorinti'a inteligentiei din Zlatna si giuru adunarea generale anuale a subdespartimentului VIII-lea alu Associatiunei transilvane, conchiamata pre 24 a lunei curente, se amana pre 31 Iuliu a. c. dupa amédi la 2 óre.

Abrudu in 15 Iuliu 1881.

A. Filipu  
directore.

### Concursu.

Statiunea docentia, devenita vacanta a Selsigului, din Comitatu Selagiului, protopopiatulu Basesciloru, impreunata cu un'a solutiune anuala de

200 fl. v. a., se curentéza pèna la 15 Augustu st. n. a. c.


Deci doritorii de a possede acestu beneficiu se-si sustérna tóte documentele sale pèna la terminulu aratatu la curatórele scólei gr. cath. din Selsigu, Ioanu Bancosiu.

Selsigu la 12 Iuliu 1881.

Stefanu Achimu m. p.  
adm. int. alu Selsigului in loculu Senatulu scólei.

### Cursulu de Bucuresci dela 3/15 Iuliu 1881.

Valori	Scadenti'a Cupóneloru	Cum-pera	Vinde
5% Rent'a Romana . . . . .	1 Apr. 1. Ort.	91.1/2	92.1/2
6% Oblig. de Stat. convert. rurale . . . . .	23 Apr. 23 Oct.	100.—	101.—
8% Oblig. domeniale 1871 . . . . .	1 Ian. 1 Iul.	—	—
6% Oblig. cáiloru fer. rom. . . . .	1 Iuliu	104.—	105.—
7% Scrisuri funciare rurale . . . . .	1 Iul. 1 Ian.	101.1/2	102.1/2
7% „ „ urbane . . . . .	idem	100.1/2	101.—
8% Imprum. municipalu . . . . .	idem	104.—	105.—
Oblig. casei de pensiune (lei 300, dobènda 10 lei) . . . . .	1 Maiu 1 Nov.	225.—	235.—
Losuri municipale (20 lei) . . . . .	cu premie	29.—	30.—
Act. Bancei Nationale rom. . . . .	1 Ian. 1 Iul.	1950	2000
Auru contra argintu . . . . .		1/2	3/4
Auru contra bilete hipotec. . . . .		1/2	3/4
Auru contra bil. de Banca nat. Florini Val. Austr. . . . .		1/2	3/4
		2.15—	2.16—



## Numai odata

se ofere o ocaziune asia de favorabila de a procura unu orologiu escelentu cu jumetate pretiulu.

# Desfacere grandiósa.

Raporturile politice, care s'au ivitu in intregu continentulu Europei, n'au lasatu neatinsa si Elveti'a. Consecenti'a a fost emigrarea lucratoriloru in masse care a periclitatu esistenti'a fabriciloru. Si fabrica reprezentata de noi, care e cea dintai si cea mai insemnata fabric'a de orológe, a inchisu de o cam data fabric'a s'a incredintandu-ne pe noi cu vendiarea fabricatorulu sale. Aceste asia numitele orológe-de-buzunariu-Washington sunt cele mai bune de pe lume, sunt fórte elegantu gravurate si infrumsetiate si lucrate dupa sistem'a americana.

Tóte orológele sunt repassate (esaminate) pe secunda si garantám pentru fie-care 5 ani.

Ca dovada a garantiei sigure si a soliditatii celei mai severe, ne obligamu prin aceast'a in publicu, că suntemu gata a reprimi si schimba fia-care orologiu, ce nu convine.

- 1000 remontoare de buzunariu fare cheia de intorsu la tórta cu mantela de cristalu, regulate cu acurateti'a estra-ordinara pe secunda; afara de aceasta aurite prin electro-galvanismu nou, dimpreuna cu lantiu si medalionu etc., pretiulu de mai nainte fl. 25, acum numai fl. 10.20 de unulu.
- 1000 ancore esemplare de lucsu din argintu, pe 15 rubinuri cu cadranuri in emailu, aretatoru de secunde, sticla lata de cristalu, mai nainte cu fl. 21, acum numai fl. 12.50 de unul, tóte repassate pe secunda.
- 1000 orológe-cilindre infrumsetiate in capsulu de nickel argintu, cu sticla lata de cristalu pe 8 rubinuri fórte finu repassate, dimpreuna cu lantiu medalionu si cutie de catifea, mai 'nainte fl. 15, acum numai fl. 5.60 unulu.
- 1000 orologe ancore de argintu veritabilu de 13 loti, probatu de oficiulu monetariu c. r. pe 13 rubinuri, afara de aceasta aurite prin electricitate, fórte finu regulate. Orológele au costatu mai nainte fl. 27 acum numai fl. 14.40 unulu.
- 1000 orológe remontoire-Washington de buzunariu din argintu greu si veritabilu de 13 loti probatu la oficiulu c. r. de punciare, pe langa garantia severa repassate pe secunda, cu mecanismu de nickel asia, incatu orologe aceste n'au nici candu lipsa de reparatura. Orológele aceste au costatu mai nainte fl. 35 si astadi se capeta cu pretiulu fabulosu de eftinu numai cu fl. 16. Afara de acestu langa fia-care orologiu se da gratuitu unu lantiu medalionu si cutia de catifea.
- 1000 orológe pentru dómne, de auru veritabilu cu 10 rubinuri, mai 'nainte cu fl. 40, acum cu fl. 20.
- 1000 orológe remontoare de auru veritabilu pentru domni séu dómne, mai 'nainte cu fl. 100 acum fl. 40.
- 650 orológe de parete cu incuadratura de emailulu celu mai finu si cu mecanismu de sunatu, mai 'nainte cu fl. 6, acum cu fl. 3.75 unulu repassatu.
- 650 orológe desteptatóre cu aparatu de lámra, fórte finu regulate, aplicabile si cá orológe pe masa de scrisu, mai 'nainte fl. 12, acum numai fl. 4.30.
- 650 pendule cu lucru fórte finu de sculptura in casulii inalte gotice de lemnu, de intorsu in fiacare a opt'a dí, regulate finu pe secunda, fórte frumóse si imposante; de óra-ce unu astfelu de orologiu si in 20 de ani mai are pretiu indoitu, se nu lipseasca astfelu de orologiu din nici o familia, mai cu sama pentru ca astfelu de piesa de cabinetu este decoru in fia-care locuintia. Orológele aceste costau mai 'nainte fl. 35, acum numai fabulosulu pretiu exceptionalu de eftinu de fl. 15.75 unulu.

Comandandu cine-va orológe pendule are se adauga si o arvuna.

Adresa: 24—24

Desfacere de orológe

Fabriciei de orológe Fromm.

Viena, Rothenthurmstrasse Nr. 9, Parterre.

Editoru: Iacobu Muresianu.  
Redactoru responsabilu: Dr. Aurel Muresianu.  
Tipograf'a: Ioanu Gótt si fiu Henriu.